

# Personal

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK**

Band (Jahr): - **(1968)**

Heft 1543

PDF erstellt am: **19.09.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## NEW AMBASSADOR TO LONDON

The Federal Council appointed Monsieur René Keller, Observer at the European seat of UN and permanent representative with international organisations in Geneva, Ambassador to the Court of St. James's, in succession to Monsieur Olivier Long who will be leaving London in the spring to take up his appointment with GATT.

## PERSONAL

We announce with great pleasure the birth of a daughter to Mr. and Mrs. J. Schmid, of 72 Field Lane, Teddington, Middlesex. Mr. Schmid is in charge of publicity at the Swiss National Tourist Office, Honorary Secretary of the Swiss Club (Schweizerbund) and active in a number of Swiss Societies. Clare was born on 7th March, and we extend congratulations and best wishes to the happy parents and the baby.

## ACKNOWLEDGMENT

We wish to thank the following subscribers for sending donations in addition to their subscriptions and/or for taking out or renewing gift subscriptions for friends and old-age pensioners:

Mrs. D. Chiverton, Messrs. O. F. Boehringer, F. Gerber, E. Kern, A. G. Luminati, A. Mengeu, J. Muller, M. Schneider (Basle), J. A. Seiffert.

We are most grateful for their kind and welcome support.

# THE ZURICH GROUP

THE ZURICH INSURANCE COMPANY  
(a limited Company incorporated in Switzerland in 1872)

THE BEDFORD LIFE ASSURANCE SOCIETY LTD.  
(a member of the Life Offices Association)

THE BEDFORD GENERAL INSURANCE COMPANY LTD.  
(a member of the British Insurance Association)

UNDERTAKE ALL  
CLASSES OF INSURANCE  
BRANCHES THROUGHOUT THE U.K.

HEAD OFFICE:  
FAIRFAX HOUSE, FULWOOD PLACE  
HIGH HOLBORN, LONDON, W.C1.

Telephone 01-242 8833

GROUP ASSETS EXCEED £300,000,000

Auslandschweizer-Home ... ein «pied-à-terre» in der Heimat



## A Home for Swiss Living Abroad at Dürrenäsch

«The little village» within the village

AARGAU / SWITZERLAND

Holiday and Study Courses at the  
**Swiss British Centre** at Dürrenäsch



Das «Home» ist das ganze Jahr geöffnet. Verlangen Sie Prospekte und «Home»-Programm bei Ihrem Konsulat oder direkt beim Sekretariat des Auslandschweizer-«Home» in Dürrenäsch (Aargau-Schweiz).

The Home is open all the year round. Please write to the Secretary of the Home for Swiss living abroad at Dürrenäsch Aargau/Switzerland and ask for application forms with conditions of admission or contact your Consulate or your Swiss Club.

Herzliche Osterwünsche an unsere lieben  
Landsleute im Ausland



Wishing our dear compatriots  
abroad a very happy Easter



Home for Swiss Living Abroad — a «pied-à-terre» in the homeland